



## Wertvolle Investitionen und Verbesserungen der schulischen Infrastruktur

Auch in diesem Sommer wurde die Ferienzeit genützt, um nötige Renovierungen in Schulen durchzuführen, aber auch um technische Neuerungen zu installieren. So wurde u.a. auf dem Dach des Schulzentrums Hall eine Photovoltaikanlage errichtet, in der Volksschule Unterer Stadtplatz ein weiterer Teil der Fenster saniert und im Turnsaal der Mittelschule Dr. Posch Hall in Tirol der Boden erneuert.

Seit Anfang August ist die neue Photovoltaikanlage des Schulzentrums Hall in Betrieb. Die Anlage mit einer maximalen Leistung von 95 kWp ermöglicht, rein rechnerisch, einen energieautarken Schulbetrieb. Lüftungsanlage, digitale Schultafeln, Beleuchtung, Küche, etc. können mit Hilfe der Sonnenkraft so umweltfreundlich betrieben werden. Für das im November 2018 eröffnete Schulzentrum war bereits in der Planung eine Photovoltaikanlage vorgesehen und im Hinblick auf die Deckenstatik berücksichtigt worden. Die 264 installierten Module der Photovoltaikanlage erzeugen ausreichend Strom für den Eigenbedarf. Die Überkapazität wird gegen Gebühr ins Netz eingespeist. Dank der Größe der Dachfläche und der Ausrichtung der Module fügt sich die Photovoltaikanlage einerseits harmonisch in das Gesamtbild ein und erzeugt andererseits klimafreundlich Energie.



Auf dem Dach des Schulzentrums Hall wurde eine Photovoltaikanlage installiert.

Fotos: Gregor Jenewein

### Ende der Lebensdauer erreicht

Nach zwanzig Betriebsjahren musste der Boden im Turnsaal der Mittelschule Dr. Posch ausgetauscht werden. Durch die jahrelange

dynamische Belastung werden speziell die Backen der Untergrundkonstruktion abgenützt. Dadurch entstehen Dellen und Un-

ebenheiten. Die Gefahr von Verletzungen steigt. Mit dem sanierten Boden steht einem hoffentlich unfallfreien Turnbetrieb nichts mehr im Wege.



Ein weiterer Teil der Fenster der Volksschule Unterer Stadtplatz wurde im Sommer erneuert.



Der Turnsaal der Mittelschule Dr. Posch musste saniert werden.

Stadt Hall in Tirol

### Klare Sicht und dichte Fenster

In einem mehrstufigen Prozess werden die Fenster der Volksschule Unterer Stadtplatz erneuert. In diesem Sommer konnte mit der Westfassade und den Gangfenstern ein großer Schritt zur vollständigen Sanierung getätigt werden. Die noch ausstehende Fensterzeile im obersten Stock ist als nächster Schritt geplant. Eine Investition, die neben der Sicherheit und Optik auch dem Erhalt des Gebäudes dient.

## Wochenenddienste

### APOTHEKEN-NACHT- UND WOCHESENDDIENST:

**Do, 2. September:** Haller Lend Apotheke, Hall, Brockenweg • **Fr, 3. September:** Kur- und Stadtapotheke, Hall, Oberer Stadtplatz • **Sa, 4. September:** Apotheke St. Georg, Dörfer Straße 2, Rum • **So, 5. September:** Paracelsus Apotheke, Mils, Kirchstraße 20d  
• **Mo, 6. September:** Marienapotheke, Absam, Dörferstraße 36 • **Di, 7. September:** St. Magdalena Apotheke, Hall, Unterer Stadtplatz • **Mi, 8. September:** Haller Lend Apotheke, Hall, Brockenweg • **Do, 9. September:** Kur- und Stadtapotheke, Hall, Oberer Stadtplatz • **Fr, 10. September:** Paracelsus Apotheke, Mils, Kirchstraße 20d.

### ÄRZTLICHER

#### WOCHESENDDIENST:

##### Notärztlicher Dienst 9-10 Uhr

**Sa, 4. September:** Dr. Alexandra Eberwein, Rosengasse 5, Hall in Tirol, Tel. 05223/43200.  
**So, 5. September:** Dr. Ulrich Janovsky, Dörferstraße 43, Absam, Tel: 05223/52165.

### ZAHNÄRZTLICHER

#### NOTDIENST:

**Sa, 4. September/So, 5. September:** Dr. Markus Winkler, Grabenweg 58, Innsbruck, Tel. 0512/890408; Dr. Christian Lechner, Peter-Siegmair-Straße 3, Völs, Tel. 0512/303765.

## Kirchliche Nachrichten

### PFARRKIRCHE ST. NIKOLAUS:

**Samstag, 4. September:** 10 – 15 Uhr Familienfest Halli-Hallo - Welcome back  
**Sonntag, 5. September:** 9.30 Uhr Pfarrgottesdienst, 19 Uhr Eucharistiefeier  
**Mittwoch, 8. September:** 9 Uhr Eucharistiefeier

### FRANZISKANERKIRCHE:

**Hl. Messen:** MO bis FR 8 Uhr; SA 19 Uhr; Sonn- und Feiertage 10 Uhr.

### ST. FRANZISKUS / SCHÖNEGG:

**Freitag, 3. September:** 18.30 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr Eucharistiefeier am Abend  
**Samstag, 4. September:** 19 Uhr Eucharistiefeier am Vorabend  
**Sonntag, 5. September:** 9.30 Uhr Gemeindegottesdienst  
**Mittwoch, 8. September:** 19 Uhr Eucharistiefeier am Abend

### KIRCHE HEILIGKREUZ:

**Hl. Messen:** Sonn- und Feiertage 8.30 Uhr.

### EVANGELISCHE GOTTESDIENSTE:

**So, 5. September:** 10 Uhr Gottesdienst in der Johanneskirche, Krauss;

## Aus dem Standesamt

### GEBOREN WURDEN:

Hotter Lukas  
Liner Louis

### GEHEIRATET HABEN:

Schmidt Lucas/ Nasrouei Laura, beide Hall in Tirol

### GESTORBEN SIND:

Walder Ludwig, 93 Jahre  
Traxler Karl, 62 Jahre  
Zanon Alexander, 58 Jahre  
Maurer Elisabeth, geb. Arnold, 92 Jahre  
Graber Walter, 76 Jahre  
Leo Anna-Maria, 59 Jahre  
Klein Johannes, 63 Jahre  
Lechner Monika, 75 Jahre  
Kofler Josef, 85 Jahre  
Staudigl Werner, 88 Jahre

## Schlüsselnotdienst

Aufsperr-Notdienst: 0664 / 1010290, Schlüsselschmiede Graber GmbH.

## Die Pfarre St. Nikolaus lädt zum „Willkommen zurück Fest“

Die Pfarre Hall St. Nikolaus freut sich nach der langen Durststrecke durch die Corona-Pandemie endlich wieder aktiv werden zu können. Wir laden alle Familien, Kinder, Großeltern und Interessierte herzlich zu unserem Willkommensfest am Samstag, 4. September von 10 bis 15 Uhr ein.

Rund um die Kirche erwarten die Besucher viele spannende Stationen mit Spiel, Spaß und Action. Alle Gruppierungen der Pfarre St. Nikolaus wirken dabei mit: Der Familienverband, die Ministranten und Jungschar, das Zeltlager-team, das Team der Sternsingeraktion, der Pfarrgemeinderat, die Jugend der Speckbacher Musikkapelle und der Salinenmusik und auch die Kinder Kunterbunt

haben sich für diesen Tag tolle Ideen einfallen lassen. Während sich die Erwachsenen bei Kaffee und Kuchen kennenlernen und sich informieren können, dürfen die Kinder Steckerlbrot über dem Lagerfeuer grillen, als Sternsinger durch die Stadt ziehen oder im Riesenwuzzler eine Partie Fußball spielen. Das Team der Pfarre freut sich auf viele kleine und große Besucher.

## Aus den Vereinen

### Pensionistenverband Hall

Liebe Mitglieder und Freunde, der Stubenhausklub hat wieder den vollen Betrieb aufgenommen und ist wieder jeden Dienstag von 14 – 17 Uhr im Saal des Stubenhauses am Oberen Stadtplatz für euch geöffnet (unter Ein-

haltung der 3-G- Regelungen). Zum Geburtstag im September gratulieren wir herzlich unseren Mitgliedern Rosemarie Gams, Hildegard Sommer, Inge Kern, Helene Penz, Eva Willburger und Anneliese Stadler.

### Seniorenclub Hall-Mils

Unser gemeinsames Wandern findet am Dienstag, den 7. September statt. Treffpunkt um 14 Uhr Bushaltestelle Mils Klammstraße. Mit Kegeln beginnen wir am Freitag, 10. September und 24. September, jeweils von 16 bis 18 Uhr in Wattens im Sozialhaus (Nähe Schwimmbad). Unsere zweite Fahrt machen wir am 8. September nach Fiss-Ladis.

Leider sind die Plätze im Bus bereits alle vergeben. Abfahrt: 9.30 Uhr von der Geisterburg. Alle anderen Zustiegsmöglichkeiten wie immer! Milser ca. 30min früher.

### Zum Geburtstag im September gratuliert der Seniorenclub Hall – Mils herzlich:

Koidl Gertraud, Fuchs Rita, Abfalter Rosmarie, Klotz Anni, Hutter Maria, Kotzbeck Christine, Permoser Sigrid, Dr. Eller Thomas, Eppensteiner Ernst, Rietzler Barbara, Schirak Helmut;

[www.hall-in-tirol.at](http://www.hall-in-tirol.at)

[stadtzeitung@stadthall.at](mailto:stadtzeitung@stadthall.at)

Tel. 05223/584 530 17 oder

0676/835 843 017

## RESTMÜLL- UND BIOMÜLLSÄCKE

Mit ihrer BÜRGERKARTE erhalten Sie im Stadtservice (Rathaus-Innenhof, EG) und am Recyclinghof ihre Restmüll- und Biomüllsäcke.

**ACHTUNG:** Sie erhalten keinen Abholschein mehr zugesandt! Die BÜRGERKARTE ersetzt diesen.

# Beginn des neuen Kindergarten- und Schuljahres

## Städtische Kindergärten

Die städtischen Kindergärten Fuxmagengasse, Schönegg (Weißenbachstraße), Bachlechnerstraße, Schlöglstraße, Glashüttenweg und Kaiser-Max-Straße beginnen das Kindergartenjahr 2021/2022 am Montag, den 13. September 2021 um 8 Uhr.

An diesem Tag ist nur vormittags bis 11:30 Uhr Kindergartenbetrieb. Nachträgliche Einschreibungen (falls Platz vorhanden) werden ausnahmslos an diesem Montag, von 14 bis 16 Uhr, in den jeweiligen Kindergärten durchgeführt.

Ab Dienstag, den 14. September 2021, ist normaler Kindergartenbetrieb. Die Kinder

können bis spätestens 9 Uhr in den Kindergärten gebracht werden.

### Öffnungszeiten

- **Kindergarten Fuxmagengasse:**  
Montag bis Freitag von 7 bis 14 Uhr
- **Kindergarten Schönegg:**  
Montag bis Freitag von 6:45 bis 17 Uhr
- **Kindergarten Bachlechnerstraße:**  
Montag bis Donnerstag von 7 bis 17 Uhr,  
Freitag 7 – 14 Uhr
- **Kindergarten Schlöglstraße:**  
Montag bis Freitag von 7 bis 13 Uhr
- **Kindergarten Glashüttenweg:**  
Montag bis Freitag von 7 bis 14 Uhr
- **Kindergarten Kaiser-Max-Straße:**  
Montag bis Freitag von 7 bis 14 Uhr

## Neue Mittelschule (NMS) Dr. Posch, Gerbergasse 2

### Montag, 13. September

- **7.45 bis 9.30 Uhr:** 2 Stunden Unterricht für die 2., 3. und 4. Klassen. Bitte Schreibzeug und Hausschuhe mitbringen!
- **8 bis 9.30 Uhr:** Die Schüler und Schülerinnen der ersten Klassen versammeln sich mit den Eltern und den Klassenvorständen im Turnsaal. Wir bitten die aktuell geltenden Hygienemaßnahmen einzuhalten.

Nach der Klasseneinteilung gehen die Klassenvorstände mit den Kindern in ihre Klassen. Bitte nehmt eine Zeugniskopie der 4. Klasse Volksschule mit.

- **8 Uhr:** Wiederholungsprüfungen, schriftlich
- **ab 10 Uhr:** Wiederholungsprüfungen, mündlich
- **11 Uhr:** Eröffnungskonferenz

### Dienstag, 14. September

- **7.45 bis 10.25 Uhr:** 3 Stunden Unterricht nach provisorischem Stundenplan.

### Information

#### Sprechstunden der Schulleitung zu Schulbeginn:

Donnerstag, 9. September 9 bis 11 Uhr  
Freitag, 10. September 9 bis 11 Uhr

Bitte die Schultasche mitbringen!

- **8.45 Uhr:** Wiederholungsprüfungen, schriftlich
- **ab 10.45 Uhr:** Wiederholungsprüfungen, mündlich

### Mittwoch, 16. September

5 Stunden Unterricht nach provisorischem Stundenplan

### Donnerstag, 17. September

5 Stunden Unterricht nach provisorischem Stundenplan

### Freitag, 18. September

5 Stunden Unterricht nach provisorischem Stundenplan

## Öffentliches Gymnasium der Franziskaner Kathreinstraße 6

### Montag, 13. September

- 7.45 Uhr: Beginn der schriftlichen Wiederholungsprüfungen
- (die jeweiligen Prüfungstermine wurden den betreffenden SchülerInnen im Juli 2021 schriftlich mitgeteilt)
- 8 Uhr: Eröffnungskonferenz (Teil 1)
- 9 Uhr: Beginn des Unterrichts (bis 10.25 Uhr)

### Dienstag, 14. September

- 7.45 Uhr: Beginn des Unterrichts (bis 11.30 Uhr), parallel dazu Fortsetzung der schriftlichen Wiederholungsprüfungen
- 11.45 Uhr: Eröffnungskonferenz (Teil 2)

### Mittwoch, 15. September

- 7.45 Uhr: Unterricht nach Stundenplan und Ausgabe der Schulbücher

### Donnerstag, 16. September

- 11 Uhr: Eröffnungsgottesdienst

## Volksschule Schönegg Hall

### Montag, 13. September:

- 7.45 Uhr bis 9.25 Uhr
- **Erste Klassen:** 8 Uhr bis 9.40 Uhr
- **Dienstag, 14. September:** 7.45 Uhr bis 10.40 Uhr
- **Mittwoch, 15. September:** 7.45 Uhr bis 11.30 Uhr
- **Ab Donnerstag, 16. September:** Stundenplanmäßiger Unterricht

## Polytechnische Schule Hall

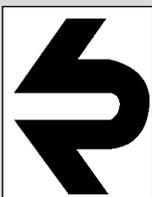
- **Montag, 13. September:** Treffpunkt vor der Schule 7:45 Uhr: Es erfolgt eine vorläufige Klasseneinteilung.
- **Mitzubringen:** Jahreszeugnis/Abschlusszeugnis des letzten Schuljahres in Original, Schreibzeug, Papier

### Sprechstunde im Rathaus

Die nächste morgendliche Sprechstunde von Bürgermeisterin Dr. Eva Maria Posch findet am Dienstag, 14. September, von 7 bis 8.30 Uhr im Rathaus, 1. Stock statt. Hierfür ist keine Anmeldung erforderlich. Bitte tragen Sie Maske und halten Sie Abstand.

Lampe  
Reisen

Oberer Stadtplatz 2 · Tel. 42525  
www.lampereisen.at



### RUHE GENIESSEN IN DEN EUGANEISCHEN HÜGELN MONTEGROTTO

Hotel Terme Millepini \*\*\*\* inkl. Bus ab/bis Tirol und Badepaket  
z.B. 30.09.-03.10. im Doppelzimmer Comfort mit Vollpension  
ab € 369,- pro Person

## Singen, Tanzen und Musizieren



**Chorleiterin Sara Schöpf mit einigen der Kinder auf der Stadtbühne.**

Foto: MGV-Hall 1853

Ende Juli lud der Männergesangsverein Hall 1853 zu einem besonderen Fest auf die Stadtbühne im Altstadtspark. Ziel war es, Kinder schon im Vorschulalter auf spielerische Weise mit Musik vertraut zu machen. Die sangesfreudigen Kinder hatten dabei jede Menge Spaß und konnten unter dem neuen Chorleiter Gregor Mattersberger und der Chorleiterin der Musikschule Hall Sara Schöpf ihre Stimmen präsentieren. Die Kinder wurden vom MGV-Hall 1853 mit Getränken und Würsteln versorgt.

## 2. Haller FOTOSTadtmeisterschaft 2021

Noch bis 15. September besteht die Möglichkeit, an der 2. Haller Foto Stadtmeisterschaft teilzunehmen. Teilnahmeberechtigt sind alle Schüler und Schülerinnen der Haller Schulen, die Mitglieder der Haller Vereine und natürlich alle in Hall wohnhaften und arbeitenden Personen.

Für alle die gerne ihre Lieblingsbilder präsentieren und beim Wettbewerb mitmachen wollen, gilt: Maximal vier Fotos in digitaler Form über die Homepage des Fotoklub Hall in Tirol hochladen. Alternativ können die Bilddateien auch per Mail oder auf einem Datenträger an den Fotoklub Hall übermittelt werden. Eine Fachjury ermittelt im Herbst die Gewinner. Zu den Kriterien zählen Qualität, Bildschärfe, Idee und Umsetzung. Ausführliche Teilnahmebedingungen und weitere Informationen unter [www.fotoklubhall.at](http://www.fotoklubhall.at)



**Aus Freude an der Kunst: Lieblingsbilder hochladen und an der 2. FOTOSTadtmeisterschaft teilnehmen.**

Foto: Fotoklub Hall

## Praxistag in der UMIT: „Demenz - den Alltag meistern“

Wie können Menschen mit Demenz im Alltag gut begleitet werden? Bei der Veranstaltung „Demenz – den Alltag meistern“ am Mittwoch, 29. September, erhalten Betroffene und Interessierte Informationen zu Demenz,

können ExpertInnen befragen und haben die Möglichkeit, sich zu vernetzen.

Die Zahl von Menschen mit einer demenziellen Erkrankung steigt weltweit an. Als Hauptursache ist die steigende Lebenserwartung der Menschen anzusehen. Bereits zum 6. Mal bietet die Initiative „Demenz braucht Kompetenz“ der tirol kliniken mit dem Praxistag Demenz Betroffenen, Angehörigen und Interessierten einen Raum zum Austausch. Heuer findet die in Kooperation mit dem Landesinstitut für Integrierte Versorgung organisierte Informationsveranstaltung am Mittwoch, den 29.9.2021 von 10- 16 Uhr in den Räumlichkeiten der UMIT in Hall statt. Die Teilnahme am Praxistag Demenz ist kostenlos, Details zu Programm und Anmeldung sind unter [www.demenz.tirol-kliniken.at](http://www.demenz.tirol-kliniken.at) zu finden. Auch eine telefonische Anmeldung ist möglich: Montag bis Freitag von 8 – 12 Uhr unter der Telefonnummer 050504-28635.



**Die tirol kliniken laden Angehörige und Interessierte zum Austausch.**

Foto: Gerhard Berger

### Hall in Tirol



**Stell dir ein Heim vor, in dem Lebensräume sinnerfüllt gestaltet werden und Begegnungen auf Augenhöhe stattfinden**

### WIR SUCHEN:

**Dipl. Gesundheits- und KrankenpflegerIn**

**PflegefachassistentIn (m/w/d)**

**PflegeassistentIn (m/w/d)**

Sie begegnen alten Menschen auf Augenhöhe und möchten diese dabei unterstützen, ihre „Lebensräume“ mit Sinn zu erfüllen?

Wir bieten Ihnen berufliche wie auch persönliche Weiterentwicklung, Unterstützung durch MentorInnen, Fachexperten sowie Coaching und ein gesundheitsförderndes und familienfreundliches Arbeitsumfeld.

### Interessiert?

Die gesamte Stellenausschreibung finden Sie unter [www.heime-hall.at](http://www.heime-hall.at)

**Schnell, unkompliziert und preisgünstig erledigen wir das Bügeln von Hemden und sonstigen Textilien.**

**NEUE Abgabestelle in Hall:  
Kaiser-Max-Straße 5**

geöffnet von Mo bis Do von 8 bis 12 Uhr  
Tel. 0650 358 98 92, [arbeit@emmaus-innsbruck.at](mailto:arbeit@emmaus-innsbruck.at)  
[www.emmaus-innsbruck.at](http://www.emmaus-innsbruck.at)

...immer aktuell!



## Gefragter Haller Boardingpass mit Glücksmoment

Die Heimatreise verlängert den Sommer in der Stadt: Bis 18. September gibt es noch wöchentlich 50 mal 50 Euro zu gewinnen.

„Vielen Dank an alle, die in den Papierflieger einsteigen und mit uns gemeinsame Zeit auf Balkonien verbringen“, freut sich Richard Madersbacher, der Obmann der Haller Kaufleute, über die große Beteiligung an der Sommer-Aktion. Wer bei den Haller Kaufleuten den Boardingpass ausfüllt, kann noch richtig Glück haben. Wöchentlich werden 50 Boardingpässe gezogen und die Gewinner dürfen sich über 50 Euro GULDINER-Einkaufsmünzen freuen. Und das 10 Wochen lang!



Bei der wöchentlichen Ziehung wechseln sich die Glückseligen ab. Im Bild v.l. Clemens Happ vom Verein der Haller Kaufleute, Bürgermeisterin Dr. Eva Maria Posch und Richard Madersbacher, der Obmann vom Verein der Haller Kaufleute..

Foto: Stadtmarketing Hall in Tirol

## Haller Vintage- und Upcycling-Markt

Vintage- und Upcycling-Fans aufgepasst! Am Samstag, den 11. September findet von 10 bis 17 Uhr in der Bachlechnerstraße zum zweiten Mal der Haller Vintage- und Upcycling-Markt statt.

Hochwertige Vintage-Mode, Designerware und Retro-Schick erwarten die BesucherInnen mit den schönsten Dingen aus den 50er-, 60er-, 70er-, 80er- und 90er-Jahren. Aber nicht nur Fashion, auch Kleinmöbel, Schallplatten, Lampen, Accessoires, Deko und viele Kleinigkeiten, die das Leben schöner machen, la-

den an über fünfzehn Marktständen zum Stöbern ein.

### Aus Alt mach Neu!

Aus alten, unbrauchbar gewordenen Dingen zaubern UpcyclerInnen neue Produkte, die darauf warten als Schätze wieder entdeckt zu werden: So werden aus alten Jeans Haifischtaschen für Kinder, aus nicht mehr verwendetem Geschirr wunderschöne Etagere oder aus alten Plastikplanen wieder neue individuelle Schmuckstücke. Für feine Klänge sorgt von 11 bis 14 Uhr Stephan Mader. Er wird unter anderem mit seinem außergewöhnlichen Musikinstrument Hang zu hören sein.



Beim Haller Vintage- und Upcycling-Markt am 11. September kann nach Herzenslust nach alten Schätzen gestöbert werden.

Foto: Stadtmarketing Hall in Tirol

## Fit für den Schulstart mit dem Haller Lernbörsl

Das Haller Börsl hat bereits im abgelaufenen Schuljahr das Haller Lernbörsl ins Leben gerufen, eine außerschulische Lernhilfe für Schüler und Schülerinnen zwischen der 3. und 7. Klasse.

Die Idee des Haller Lern Börsls ist, dass motivierte Jugendliche anderen Schülerinnen und Schülern bei den Hausübungen, beim Vorbereiten von Präsentationen und Referaten, dem Lernen auf Tests und Schularbeiten oder einfach beim Wiederholen des Stoffes helfen. Um für das kommende Schuljahr bestens vorbereitet zu sein, findet an noch drei Terminen, für jeweils zwei Stunden das Fit für die Schule Lernbörsl statt. Es können sich Schüler\*innen von der 3. Klasse Volksschule bis zur 3. Klasse Mittelschule anmelden und gemeinsam mit älteren Schüler\*innen den Stoff des letzten Schuljahres wiederholen. Die Kosten belaufen sich auf 2,50 Euro pro Stunde.

**Termine:** Donnerstag 2.9., Dienstag 7.9. und Donnerstag 9.9. in den Räumlichkeiten des Haller Börsls in der Krippgasse 9 und je nach Anmeldungen auch in der Stadtbücherei in der Salvatorgasse 4.

Anmeldung unter Tel. 0676/835 845 335 oder [office@hallerboersl.at](mailto:office@hallerboersl.at)



Am Ende ist jeder Zentimeter der Wand im Surergarten neu gestaltet und lädt ein, betrachtet zu werden.

## JAM lud zum Graffiti-Workshop

Im Sommer bekamen Jugendliche die Chance, ihr kreatives Potential in Form eines Graffiti Workshops im Surergarten am Unteren Stadtplatz zu entdecken und an der Gestaltung ihres Lebensraums aktiv mitzuwirken. Im Försterpark gibt es noch freie Flächen, wo sich Graffiti-Künstler ausleben können. Da Jugendlichen in den Ferien viel freie Zeit haben, organisierte das Team von JAM eine Action, bei der sie ihr Umfeld selbst gestalten konnten. Graffiti ist eine Kunstform, die bei den Jugendlichen sehr beliebt ist. Sie können darin ihre Ideen, Themen und ihre Lebenswelt sichtbar machen und er-

lernen neue Fertigkeiten und Fähigkeiten. Gemeinsam mit einem Graffiti-Künstler haben sechs Jugendliche zur Spraydose gegriffen und losgelegt. Die Werke der jungen Künstler und Künstlerinnen können sich sehen lassen. Mehr Graffiti-Kunst findet man im Försterpark in Hall. Dort gibt es seit 2018 eine Graffiti-Freifläche, einen ca. 50m langen Wandausschnitt, auf dem sich die Künstler legal und ohne Anmeldung kreativ ausleben können. Der mit Schildern begrenzte Bereich, steht ständig im Wandel und wird von regionalen, aber auch nationalen Graffiti-Künstlern besprayed.



Einblicke in die Graffiti-Kunst von der Freifläche im Försterpark der letzten Monate.

Fotos: JAM

## Speckbacher ehrten besonderes Ehepaar

Im Juli durfte die Speckbacher Schützenkompanie Hall zu einem ganz besonderen Anlass ausdrücken – das langjährige Mitglied Karl Pieler und seine Erika feierten die Goldene Hochzeit. Da die beiden 1971 nur standesamtlich geheiratet hatten, wurde das Ehegelübde nun kirchlich nachgeholt. Die Zeremonie fand in der Kirche St. Martin in Gnadenwald statt, dort wurde das Brautpaar anschließend von der Kompanie überrascht. Nach einer Ehrensalve und dem Schnapsl mit dem Hauptmann Dr. Christian Visintainer folgten die Gratulationen der zahlreichen Kompaniemitglieder.



Das gefeierte Paar Erika und Karl Pieler im Kreise der Schützenfreunde.

Foto: Speckbacher Schützenkompanie Hall

## Ein Puzzle der Erinnerung

Bis zum 30. September ist die Kunstsammlung von Hanno Schlögl in den Ausstellungsräumen der Burg Hasegg/Münze Hall noch zu sehen. Ins Zentrum rückt, was dem Architekten stets wichtig war: „Die Kunst des Menschseins an sich.“

Drei Jahre vor dem Erhalt des Tiroler Landespreises für Kunst 2020 hielt der Architekt und Kunstliebhaber Hanno Schlögl inne, um sich Zeit zu nehmen, intensiv über sein Leben, Schaffen und sein inniges Verhältnis zur Musik und bildenden Kunst nachzudenken. Seine Gedanken fasste Hanno Schlögl in einem Vortrag mit dem Titel „Meins“ zusammen, welcher für die Präsentation der Sammlung Schlögl in den Räumlichkeiten der Burg Hasegg eine wichtige Grundlage darstellt. Eingebettet in das ursprüngliche Ensemble aus Inneneinrichtung, Erinnerungsstücken, Büchern und Pflanzen aus dem Wohn- und Arbeitsbereich des Architekten, bietet die Präsentation der Sammlung dem Besucher einen sehr persönlichen Einblick in das Leben, die Wahrnehmung und das Denken der Ausnahmeerscheinung Hanno Schlögl. Zu sehen in der Galerie „Im Vektor- operated by Steinmayr & Co“ in der Burg Hasegg.

seit 1947  
**frato**

**Dach + Glas**  
SPENGLEREI · DACHDECKEREI · FLACHDÄCHER · GLASEREI

**frato**

FRANZ TOMEINSCHITZ

GmbH & Co KG

6060 Hall · J. Dinkhauser Str. 3 · Tel. 05223/57787  
frato@frato.at www.frato.at Fax 44239

Glasreparaturen - Abhol- und Zustelldienst

REPARATURDIENST  
für  
Dach + Glas

# Literatur, Kabarett und viel Musik

Nach einer kleinen Sommerpause startet das Kulturlabor Stromboli im September wieder in eine neue abwechslungsreiche Kultursaison.



Fainschmitz vermischen Gipsy Swing, Jazz und Pop.

Foto: Arno Dejaco

Den Auftakt macht das „Stromboli Literaturfest“ am 15. September mit Daniel Wisser, Markus Köhle & Peter Clar, Silke Gruber und Martin Fritz. Der österreichische Buchpreisträger Daniel Wisser präsentiert seinen neuesten Roman „Wir bleiben noch“. Ergänzt wird das Literaturfest vom „Ersten Wiener Heimorgelorchester“. Kleines Highlight: Man darf sich auf eine musikalische Ehrenrunde von Mitbegründer Daniel Wisser freuen. Beschwingte Musik gibt es am 17. September bei „The Austrian Swing Allstars“ mit den vier einzigartigen Swing-Experten Heinz von Hermann, Jörg Seidel, Joschi Schneeberger und Martin Spitze. Expressive Stimmkunst kommt mit Jelena Popzran am 18. September ins Stromboli. In ihrem erstes Soloprogramm streift sie Folk wie Jazz und will auch

das Wiener Lied nicht auslassen. Ein tolles Konzert erwarten wir auch Anfang Oktober (02.10.), nämlich „Fainschmitz“ mit Gipsy Swing, Jazz und Pop.

Unterhaltsam wird es dann am 23. September bei dem Kabarettabend des Duos „Blö-Zinger“. In ihrem neuen Programm „Zeit“ zählen Robert Blöchl und Roland Penzinger die Momente, die zwischen Wiederaufbau und Maskenpflicht mit einem Wimpernschlag vergangen sind. Am 1. Oktober gibt es ein weiteres Kabarett im Stromboli: Berni Wagner präsentiert sein neues Programm „Galápagos“, in dem der studierte Biologe seine Probleme mit der Natur kundtut, denn er wäre gerne von Natur aus schlauer und schöner. Mehr Informationen unter [www.stromboli.at](http://www.stromboli.at)



Kabarettist Berni Wagner wird im Kulturlabor Stromboli sein neues Programm präsentieren.

Foto: Astrid Knie



Jelena Popzrans expressive Stimmkunst ist am 18. September zu hören.

Foto: Maria Frodl

## Haller Gastgarten Wandermusik

Auch am Donnerstag, den 2. September werden wieder zwei Musikgruppen von 18 bis 20.30 Uhr durch die Altstadt ziehen und in fünf Gastgärten für gute Stimmung sorgen.



Café Cuvée, das sind die vielseitigen Künstler Isabella Kurz und Martin Wesely.

Foto: Café Cuvée



Quattro Saxoni begeistern mit einem Mix aus Jazzklassikern und Hits von Heute.

Foto: Quattro Saxoni

Isabella Kurz und Martin Wesely stehen in zahlreichen Ensembles auf den unterschiedlichsten Bühnen. Als Café Cuvée verschneiden sie in den Gastgärten Halls ihre musikalischen Erinnerungen ungefiltert mit Gitarre, Geige und Gesang.

Quattro Saxoni, das Saxophonquartett aus Hall und Umgebung, spielt ein breit gefächertes Repertoire, von Jazzklassikern aus den 20er Jahren bis zu den modernen Hits von heute. Seit inzwischen fünf Jahren macht es ihnen Freude, verschiedenste Veranstaltungen musikalisch zu umrahmen.

Die Haller Gastgarten Wandermusik ist eine Initiative vom Stadtmarketing Hall in Tirol in Zusammenarbeit mit dem Restaurant Geisterburg, mit dem Café im Zeindlhaus, dem Rathauscafé, der Bar Centrale und dem Marcello's in der Krippgasse.



**B-CONNECT**  
Telekommunikation




**AI & MTEL SHOP**

**Öffnungszeiten:**  
Mo. Fr. 09:00 - 12:00  
14:00 - 18:00  
Sa. 10:00 - 13:00



*Wir freuen uns auf Deinen Besuch!*

Kurzer Graben 1 • 6060 Hall in Tirol • +43/5223/44643  
office@b-connect.at • [www.b-connect.at](http://www.b-connect.at)

## Kleinanzeigen

**Lehrling/Helfer m/w gesucht!** Wir suchen für unser eingesehenes und familiengeführtes **Absamer Elektroinstallationsunternehmen** Verstärkung. **Lehrlinge oder Elektrohelfer\*innen sind herzlich willkommen!** Elektro Larcher GmbH., Tel. 05223/56657-0, office@elektro-larcher.at, www.elektro-larcher.at

**Küchenhilfe ab sofort gesucht,** von Montag bis Freitag, 17.30 bis 21.30. **Gasthaus Haller Bürgerstuben,** Tel. 0 52 23 / 57 6 80

**Wir haben immer einen guten Grund für ein neues Projekt!** Warum nicht Ihren? Als renommierter Bauträger suchen wir tirolweit Grundstücke sowie renovierungsbedürftige Häuser und garantieren Ihnen eine vertrauliche und rasche Abwicklung. **Realbau GmbH** Tel. 0676/881811600

**SSV im „Kunterbunten Laden - Kinder Second Hand“** in Hall - Sommerbekleidung/-schuhe, Outdoorspielsachen, wie Laufräder, Fahrräder, Helme und Fahrradsitze, Rollerskates, Roller/Scooter, Penny-/Wave-/Skateboards, Sport-/Fahrradbekleidung sowie Schwimmbekleidung mit Zubehör um 50% reduziert (ausgenommen

speziell gekennzeichnete Ware)! DO 9-12, FR 9-17 und SA 9.30-12 Uhr; Tel. 0680/222 94 12; [www.kunterbunter-laden.at](http://www.kunterbunter-laden.at)

Wir sind jetzt wieder gut erreichbar! **Ab Hof bieten wir Kartoffel, Zwiebel, Gemüse und Eier zum Verkauf an.** Fam. Maria und Hubert Knapp, Samerweg 27, Heiligkreuz Tel.0664 / 34 35 756

**Zwetschgen ab Hof zu verkaufen,** Familie Lechner, Purnerstraße 8 in Hall / Heiligkreuz, Tel. 0676 / 749 0 422

**Pensionist sucht Garconniere** ab 1. Oktober oder 1. November, um 500 Euro inklusive Betriebskosten. Tel. 0664 / 56 72 169

**Äpfel und Zwetschgen ab Hof zu verkaufen,** Familie Lechner, Purnerstraße 8 in Hall / Heiligkreuz, Tel. 0676 / 749 0 422

**Zu vermieten: Generalsanierte 3-Zimmer Wohnung** (850 Euro incl. BK) in zentraler Lage in Hall zu vermieten. Ideal als Wohnung mit „Homeoffice“. Interessenten melden sich bitte unter [vermietung3@gmx.at](mailto:vermietung3@gmx.at)

## Suchthilfe Tirol

Tel. 0512/580080  
Die Beratung der Suchthilfe Tirol in den elf Beratungsstellen in Tirol ist kostenlos und anonym.

[www.suchthilfe.tirol](http://www.suchthilfe.tirol)

## Gesundheits- und Sozialsprengel

**Hall • Absam • Gnadenwald  
• Thaur • Mils**

Beratung • Hauskrankenpflege  
• mobile Seniorenbetreuung  
• Haushaltshilfe • Heilbehelfe  
• Essen auf Rädern

[www.sozialsprengel-hall.at](http://www.sozialsprengel-hall.at)  
**Zollstraße 8, Tel. 05223/45 6 04**





# RLB KUNSTPREIS OLIVER LARIC

**AB 3.9.2021  
IM FERDINANDEUM**



[tiroler-landesmuseen.at](http://tiroler-landesmuseen.at)

**IMPRESSUM: Medieninhaber und Herausgeber:** Stadtgemeinde Hall, Oberer Stadtplatz, 6060 Hall in Tirol, Tel. 05223/5845 3017, Fax DW 210; [stadtzeitung@stadthall.at](mailto:stadtzeitung@stadthall.at); **Redaktion:** Gregor Jenewein; **Inseratenverwaltung:** Mag. Marion Halper (Ablinger Garber), Tel. 05223/513-31, [m.ha@ablingergarber.com](mailto:m.ha@ablingergarber.com); **Anzeigenverwaltung, Produktion:** Ablinger Garber, Medienturm, 6060 Hall in Tirol. **Druck:** Aristos Druckzentrum/Dinkhauser Kartonagen, Josef Dinkhauser Straße 2, 6060 Hall in Tirol. Grundlegende Richtung: Amtliche-Mitteilungen und Berichte der Stadtverwaltung.

Produziert in Hall

**[ ] Ablinger  
Garber**



**Dinkhauser  
Kartonagen**